POLITISCHE GEMEINDE SENNWALD

Aus den Gemeinderatsverhandlungen vom Juli 2026

Abstimmungstermin und Infoanlass zum Baukredit für die Hangsicherung Hübschewald, die Sanierung der Quellfassungen Hübschewald und den Ersatz der Quellableitung Hübschewald bis Reservoir Nasseel

Der Gemeinderat hat das vorliegende Projekt für die Hangsicherung Hübschewald, die Sanierung der Quellfassungen Hübschewald und den Ersatz der Quellableitung Hübschewald bis Reservoir Steinen genehmigt und beantragt Ihnen, geschätzte Stimmbürgerinnen und Stimmbürger, dem Projekt ebenfalls zuzustimmen.
Der Gemeinderat lädt die Stimmberechtigten ein, am Sonntag, 27. September 2026 an der Urne über den Baukredit in Höhe von CHF 3'043'015.00 inkl. MwSt. für die Hangsicherung Hübschewald, die Sanierung der Quellfassungen Hübschewald und den Ersatz der Quellableitung Hübschewald bis Reservoir Steinen und den Abschreibungen abzustimmen.

Vorgängig der Urnenabstimmung lädt der Gemeinderat alle Interessierten zur **öffentlichen Informationsveranstaltung am 07. September 2026, 19.30 Uhr** im Landwirtschaftlichen Zentrum Salez ein.

Gerne wird der Gemeinderat zusammen mit den Fachpersonen von F. Preisig AG und dem Büro für Technische Geologie AG die Bevölkerung an diesem Abend über das Projekt informieren.

Der Gemeinderat freut sich auf eine rege Teilnahme und einen konstruktiven Austausch mit der Bevölkerung.

Öffentliche Auflage - Gesamtüberarbeitung Gemeindestrassenplan sowie Fuss, Wander- und Radwegplan (FWR-Plan)

Der Gemeinderat genehmigte am 22. Juni 2026 in Anwendung von Art. 39 ff. Strassengesetz (sGs 732.1, StrG) die Gesamtüberarbeitung des Gemeindestrassenplans sowie des Fuss-, Wander- und Radwegplans.

Die Planunterlagen umfassen:
- Planungsbericht vom 11. Juni 2026, Büro FKL- und Partner AG, Grabs
- Gemeindestrassenplan Nord 1:5000, dat. 26.05.2026
- Gemeindestrassenplan Süd 1:5000, dat. 26.05.2026
- FWR-Plan Nord 1:5000, dat. 26.05.2026
- FWR-Plan Süd 1:5000, dat. 26.05.2026

Die Unterlagen sowie zusätzlich der teilweise anonymisierte Mitwirkungsbericht liegen gestützt auf Art. 39 ff. des Strassengesetzes (sGs 732.1) während 30 Tagen d.h. vom **Montag 10. August 2026 bis Dienstag 08. September 2026** im Rathaus Frümsen, Bauamt, Büro O8, zur Einsichtnahme öffentlich auf. Die Unterlagen sind ab Beginn der Auflagefrist auf www.sennwald.ch sowie auf www.publikationen.sg.ch aufgeschaltet.

Badi Salez – Saisonschluss

Wir hoffen, dass alle Besucherinnen und Besucher einen schönen Sommer in der Badi Salez geniessen konnten, sei es beim Schwimmen, Sonnenbaden oder gemütliches Beisammensein. Die Badi bleibt noch bis am Sonntag, 9. August 2026 geöffnet.
Der verfrühte Saisonabschluss erfolgt aufgrund der anstehenden Erneuerung der Badi Salez.

Wir wünschen Ihnen noch einen schönen restlichen Sommer.

Arbeitsvergaben

Der Gemeinderat hat folgende Arbeiten vergeben:

- Beschaffung, Datenanbindung und Lizenzierung des Finanztools «IKVS Finanzmanagement», Abraxas Informatik AG, St. Gallen, freihändiges Verfahren.
- Diverse Vergaben der Arbeiten für die Sanierung und Erweiterung des Freibads Salez (Tranche 1), namentlich:
  - Technischer Rückbau, Vetsch Bau AG, 9472 Grabs, freihändiges Verfahren.
  - Baumeisterarbeiten, Marty Bauleistungen AG, 9478 Azmoos, offenes Verfahren.
  - Montagebau in Holz im Einladungsverfahren an die Firma Alpiger Holzbau AG, 9466 Sennwald
  - Bedachungsarbeiten, ARGE Dürr Haustechnik AG, 9473 Gams / Brändlin Holzbau, 9465 Salez, freihändigen Verfahren.
  - Elektroanlagen, Equans Switzerland AG, 9006 St. Gallen, offenes Verfahren.
  - Lufttechnische Anlagen, SEGER Lufttechnik AG, 9470 Buchs, freihändiges Verfahren.
  - Kälteanlagen, Zengaffinen AG, 8580 Amriswil, freihändiges Verfahren.
  - Sanitäranlagen, HSH Installationstechnik AG, 9466 Sennwald, offenes Verfahren.
  - Gastroküchen, Chromag AG, 6312 Steinhausen, freihändiges Verfahren.
  - Badewasseraufbereitung, GWT Schwimmbad & Therme GmbH, A-2601 Sollenau, offenes Verfahren.
  - Arbeiten in Edelstahl (CNS), hsb switzerland inc., 6014 Luzern, offenes Verfahren.

Bauwesen

Baubewilligungen im ordentlichen Verfahren

- Alpkorporation Eidenen, Andrea Auer, Hof 879, 9475 Sevelen, Projektänderung zu BG-Nr. 83-2023, Sanierung Trinkwasserversorgung, Projektanpassung: Provisorische Leitung Qu3 wird zur neuen Hauptleitung, Alp Eidenen, Sennwald.
- Katharina Toldo und Ronald Toldo, sel. Hueb 40, Sax, Neubau Einfamilienhaus mit Luft-Wasser Wärmepumpe, Hueb 38, Sax.

- Manuel Christian Lippuner und Manuela Sarah Berger, Silvapark 1, Sennwald, Energetische Sanierung Wohnhaus mit Gaubenaufbau, vergrössern und Neugestaltung der Fenster, Luft-Wasser Wärmepumpe, Instandstellung Fussweg, Schopfananbau (nachträgliches Gesuch) und Kanalisationsanschluss, Steinenbach 8, Sennwald.
- well come Fit SG AG, Ringstrasse Stelz 31, 9500 Wil, Einbau Fitnesscenter inkl. Garderoben und Sanitäranlagen bei Gewerbehalle, Walchistrasse 3, Sennwald.
- Thomas Ammann Erlen 2, Frümsen, Heizungssanierung (Umstellung innen aufgestellte Luft-Wasser Wärmepumpe zu aussen aufgestellte Luft-Wasser Wärmepumpe) und Installation PV-Anlage an Fassade, Erlen 2, Frümsen.

Baubewilligungen im vereinfachten Verfahren

- Silvia Abderhalden, Rofisbach 13, Sax, Energetische Dachsanierung und Estrichausbau, Rofisbach 13, Sax.
- Jakob und Brigitte Scherrer, Eschagger 5, Sax, Einbau Fenster, 1 :1 Ersatz bestehende Fenster und Ersatz Fassade mit Isolation (Holzverkleidung), Eschagger 5, Sax.
- Werner und Luzia Heeb, Farbbach 9, Sax, Heizungssanierung (Ersatz Pelletsheizung durch Stückholzofen) / Ersatz der Warmwasserkollektoren durch PV Module, Farbbach 9, Sax.
- Cordula Erna Margarete Steger-Rith, Langenaggerweg 8, Salez, Heizungssanierung (Umstellung Öl auf aussen aufgestellte Luft-Wasser Wärmepumpe), Langenaggerweg 8, Salez.
- Michael Simon Gut, Bordweg 1, Haag, Erweiterung Wohnung im Untergeschoss, Bordweg 1, Haag.

Baubewilligungen im Meldeverfahren

- Jochen Steinbrenner, Sennwalderstrasse 30, Salez, 1: 1 Ersatz Pergola und Geräteschuppen, Sennwalderstrasse 30, Salez.
- Rene und Iveta Bicker, Kanalweg 5, Haag, Ersatz bestehende Ölheizung auf neuen Öl Brennwertheizkessel, Kanalweg 5, Haag.
- Schlegel Sven, Salez; Projektänderung zu BG-Nr. 150-2024; Neubau EFH mit Dreifachgarage und Luft-Wasser Wärmepumpe; Änderung: Anpassung Umgebung mit Erstellung einer Stützmauer, Giessen 4, Salez.

Übrige Bewilligungen

- Schopffest des Schopfteams vom 08. August 2026, Foleweid 1, Haag.
- Plausch Volleyballturnier der Männerriege Sax vom 14. August 2026, Schulhaus Sax.
- Motorrad-Clubfest vom Motorradclub Sennwald am 28. und 29. August 2026, Niederholz (Clubhaus), Sennwald.

Frümsen, 04.08.2026 /pc

- per E-Mail an
- Redaktion W&O (redaktion@wundo.ch)
- Radio FM1 (redaktion@radiofm1.ch)
- Wirtschafts-Wochenzeitung Vaduzer Medienhaus (redaktion@wirtschaftregional.li)
- rokomm@deep.ch
- Rheintaler Bote (info@rheintaler-bote.ch)
- ostschweiz@srf.ch
- redaktion@werdenberger.com
- Nau media AG (gemeindenews@nau.ch)

- **per E-Mail *z K* an**
- Gemeinderäte
- GPK- Mitglieder
- Verwaltungsangestellte